



December 19, 2024

Re: Esri Distributor Certification for ARCDATA PRAHA, s.r.o.

To Whom It May Concern:

Environmental Systems Research Institute, Inc. (Esri), of Redlands, California, USA is the developer and manufacturer of the Esri family of software. We certify that ARCDATA PRAHA, s.r.o., an independent company, is our sole authorized distributor within the Czech Republic and is authorized to demonstrate, promote, market, distribute, install, support, and provide instruction for certain Esri software and related materials.

ARCDATA PRAHA, s.r.o. is authorized to appoint other third-party persons or organizations on a nonexclusive basis to market, install and/or provide instruction for the Esri family of software within the Czech Republic. Esri and ARCDATA PRAHA, s.r.o. may also authorize the appointment of value-added resellers and OEMs for the sale of certain Esri software licenses and maintenance in combination with non-Esri hardware, software, or services.

This letter expires on December 31, 2025, unless otherwise notified by Esri in writing.

For further information, please contact Tomas Donda, International Business Development Manager at Esri at (909) 793-2853 or [tdonda@esri.com](mailto:tdonda@esri.com).

Sincerely,

Alejandra Merino  
Manager, International Contracts  
Environmental Systems Research Institute, Inc. (Esri)

cc: Tomas Donda, International Business Development Manager

*překlad z jazyka anglického:*

logo Esri/ slogan

19. prosince 2024

Věc: Osvědčení společnosti ARCDATA PRAHA, s.r.o. jako distributora Esri

Všem, jichž se to týká:

Enviromental Systems Research Institute, Inc. (Esri), se sídlem Redlands, Kalifornie, USA vyvíjí a vyrábí software patřící do skupiny Esri. Tímto potvrzujeme, že ARCDATA PRAHA, s.r.o., jako nezávislá společnost, je naším výhradním autorizovaným distributorem na území České republiky a je oprávněna předvádět, propagovat, uvádět na trh, distribuovat, instalovat, poskytovat podporu a návody pro určený Esri software a s ním související materiály.

ARCDATA PRAHA, s.r.o. je oprávněna na nevýhradním základě ustanovit další třetí osoby nebo organizace k uvádění softwaru skupiny Esri na trh v České republice, jejich instalaci a poskytování návodů. Esri a ARCDATA PRAHA, s.r.o. mohou také pověřit prodejce s přidanou hodnotou a OEM výrobce/distributory prodejem určitých softwarových licencí a prováděním údržby v kombinaci s jiným než Esri hardwarem, softwarem nebo službami.

Toto osvědčení je vydáno s platností do 31. prosince 2025, pokud Esri nesdělí písemně jinak.

Pro další informace prosím kontaktujte Tomase Dondu, Manažera pro rozvoj mezinárodního obchodu v Esri na tel. čísle (909) 793-2853 nebo e-mailem na adrese [tdonda@esri.com](mailto:tdonda@esri.com).

S pozdravem,

*podpis*

Alejandra Merino  
Manažer pro mezinárodní smlouvy  
Enviromental Systems Research Institute, Inc. (Esri)

cc: Tomas Donda, Manažer pro rozvoj mezinárodního obchodu

## PŘEKLADATELSKÁ DOLOŽKA

Jako soudní překladatelka jazyka českého a anglického zapsaná v seznamu tlumočnicků a překladatelů vedeném Ministerstvem spravedlnosti České republiky, jmenovaná rozhodnutím Krajského soudu v Praze dne 29. března 1995, č. j. Spr. 4122/94, tímto stvrzuji, že jsem osobně provedla překlad připojené listiny. Překlad souhlasí s textem předmětné listiny. Při provádění překladu nebyl přibrán konzultant.

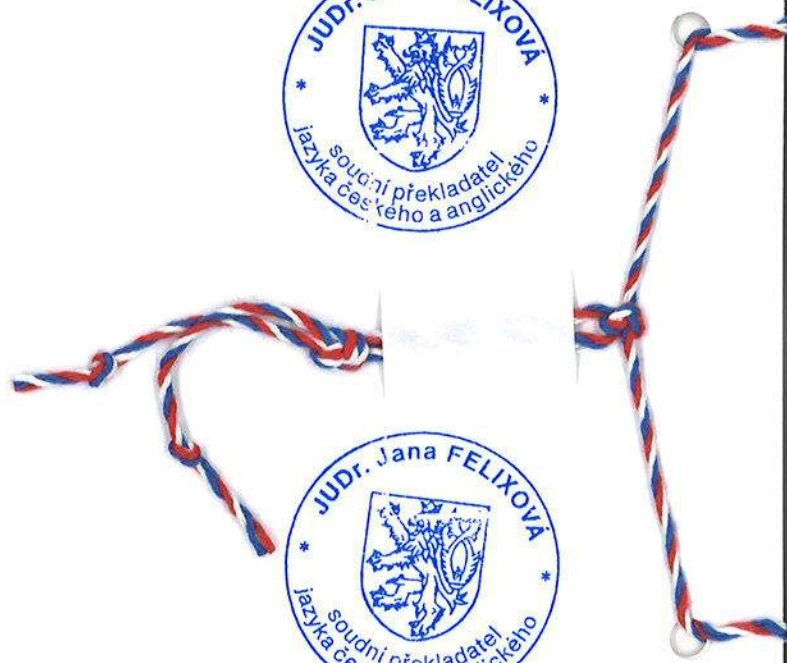
Tento úkon je zapsán pod pořadovým číslem 21/2024 tlumočnického deníku.

V Praze dne 20. prosince 2024



JUDr. Jana Felixová  
IČO 66222273  
U Nikolajky 833/5  
150 00 Praha 5





## Doložka z konverze dokumentu do elektronické podoby – na žádost

Dokument 169237731-108168-241220120144.pdf vznikl převedením listinného dokumentu do elektronického dokumentu pod pořadovým číslem **169237731-108168-241220120144**. Vzniklý dokument obsahem odpovídá vstupnímu dokumentu. Počet stran dokumentu: **4**

Vstup neobsahoval viditelný prvek, který nelze plně přenést na výstup.

Konverzi provedl subjekt: Felixová Jana, JUDr., advokát, IČ: 66222273

Pracoviště: Felixová Jana, JUDr., advokát

Datum vyhotovení: **20.12.2024**

Jméno a příjmení osoby, která konverzi provedla: JANA FELIXOVÁ

---

### Poznámka:

*Konverzí dokumentu se nepotvrzuje správnost a pravdivost údajů obsažených v dokumentu a jejich soulad s právními předpisy. Kontrolu doložky lze provést v centrální evidenci doložek na adrese <https://www.czechpoint.cz/overovacidolozky>.*



169237731-108168-241220120144